No. 2701

BELGIUM, DENMARK, FRANCE, FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY, etc.

Convention (with Financial Protocol and annex) for the establishment of a European Organization for Nuclear Research. Signed at Paris, on 1 July 1953

Official texts: English and French.

Registered by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization on 23 October 1954.

BELGIQUE, DANEMARK, FRANCE, RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE, etc.

Convention (avec Protocole financier et annexe) pour l'établissement d'une Organisation européenne pour la recherche nucléaire. Signée à Paris, le 1^{er} juillet 1953

Textes officiels anglais et français.

Enregistrée par l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture le 23 octobre 1954.

No. 2701. CONVENTION FOR THE ESTABLISHMENT OF A EUROPEAN ORGANIZATION FOR NUCLEAR RESEARCH. SIGNED AT PARIS, ON 1 JULY 1953

The States parties to this Convention,

Considering the Agreement opened for signature at Geneva on the fifteenth of February, 1952, 2 constituting a Council of Representatives of European States for planning an international laboratory and organizing other forms of co-operation in nuclear research;

Considering the Supplementary Agreement signed at Paris on the thirtieth of June, 1953, prolonging the said Agreement; and

Desiring, pursuant to section 2 of Article III of the said Agreement of the fifteenth of February, 1952, to conclude a Convention for the establishment of a European Organization for Nuclear Research, including the establishment of an International Laboratory for the purpose of carrying out an agreed programme of research of a pure scientific and fundamental character relating to high energy particles;

Have agreed as follows:

Article I

ESTABLISHMENT OF THE ORGANIZATION

- 1. A European Organization for Nuclear Research (hereinafter referred to as "the Organization") is hereby established.
 - 2. The seat of the Organization shall be at Geneva.

Came into force on 29 September 1954, in accordance with article XVIII in respect of the following States, on behalf of which the instruments of ratification were deposited on the dates indicated:
Switzerland
12 February
1954

Switzer	lan	d.							٠																12 February 1954	
United	Ki	ng	đо	m	οí	(ire	at	Ε	3ri1	tai	n	an	đ	N	ort	he	rn	. I	rel	lan	đ			30 December 1953	
Denmar	rk																								5 April 1954	
Netherl	and	ls																							15 June 1954	
Greece																									7 July 1954	
Sweden																									15 July 1954	
Belgiun	1.								٠															٠	19 July 1954	
France																									29 September 1954	
Federal	\mathbf{R}	ept	ıbl	lic	of	C	er	ma	ın.	v															29 September 1954	

It subsequently came into force in respect of Norway on 4 October 1954, the date of deposit of the instrument of ratification.

³ United Nations, Treaty Series, Vol. 132, p. 51.

Article II

PURPOSES

- 1. The Organization shall provide for collaboration among European States in nuclear research of a pure scientific and fundamental character, and in research essentially related thereto. The Organization shall have no concern with work for military requirements and the results of its experimental and theoretical work shall be published or otherwise made generally available.
- 2. The Organization shall, in the collaboration referred to in paragraph 1 above, confine its activities to those set out in paragraphs 3, 4 and 5 of this Article.
 - 3. The basic programme of the Organization shall comprise:
 - (a) The construction of an International Laboratory (hereinafter referred to as "the Laboratory") for research on high energy particles, including work in the field of cosmic rays. The Laboratory shall consist of:
 - (i) a proton synchrotron for energies above ten gigaelectronvolts (10^{10} eV) ;
 - (ii) a synchro-cyclotron capable of accelerating protons up to, approximately, 600 million electron-volts (6x10 8 eV);
 - (iii) the necessary ancillary apparatus for use in the research programs carried out by means of the machines referred to in (i) and (ii) above;
 - (iv) the necessary buildings to contain the equipment referred to in (i),(ii) and (iii) above and for the administration of the Organization and the fulfilment of its other functions.
 - (b) The operation of the Laboratory specified above.
 - (c) The organization and sponsoring of international co-operation in nuclear research, including co-operation outside the Laboratory. This co-operation may include in particular:
 - (i) work in the field of theoretical nuclear physics;
 - (ii) the promotion of contacts between, and the interchange of, scientists, the dissemination of information, and the provision of advanced training for research workers;
 - (iii) collaboration with and advising of national research institutions;
 - (iv) work in the field of cosmic rays.
- 4. Any supplementary program shall be submitted to the Council referred to in Article IV and shall require approval by a two-thirds majority of all the Member States of the Organization.

5. The Laboratory shall co-operate to the fullest possible extent with laboratories and institutes in the territories of Member States within the scope of its basic and any supplementary programmes of activities. So far as is consistent with the aims of the Organization, the Laboratory shall seek to avoid duplicating research work which is being carried out in the said laboratories or institutes.

Article III

CONDITIONS OF MEMBERSHIP

- 1. States which are parties to the Agreement of the fifteenth of February, 1952, referred to in the Preamble hereto, or which have contributed in money or in kind to the Council thereby established and actually participated in its work, shall have the right to become members of the Organization by becoming parties to this Convention in accordance with the provisions of Articles XV, XVI and XVII.
- 2. (a) Other States may be admitted to the Organization by the Council referred to in Article IV by a unanimous decision of Member States.
- (b) If a State wishes to join the Organization in accordance with the provisions of the preceding sub-paragraph, it may notify the Director. The Director shall inform all Member States of this request at least three months before it is discussed by the Council. States accepted by the Council may become members of the Organization by acceding to this Convention in accordance with the provisions of Article XVII.
- 3. Member States shall co-operate in the work of the Organization except that a Member State shall have no obligation to contribute financially to any activity additional to those specified in paragraph 3 of Article II. A Member State shall not have the right to participate in any activity to which it has not made a financial contribution.
- 4. Member States shall facilitate, for the purpose of the basic and any supplementary programmes of activities of the Organization, the exchange of persons and of relevant scientific and technical information, provided that nothing in this paragraph shall
 - (a) affect the application to any person of the laws and regulations of Member States relating to entry into, residence in, or departure from, their territories, or
 - (b) require any Member State to communicate, or to permit the communication of, any information in its possession, insofar as it considers that such communication would be contrary to the interests of its security.

Article IV

ORGANS

The Organization shall consist of a Council and a Director assisted by a staff.

Article V

THE COUNCIL

- 1. The Council shall be composed of not more than two delegates from each Member State who may be accompanied at meetings of the Council by advisers.
 - 2. The Council shall, subject to the provisions of this Convention,
 - (a) determine the Organization's policy in scientific, technical and administrative matters;
 - (b) approve detailed schemes of research and decide on any supplementary programmes of activities of the Organization;
 - (c) adopt the budget and determine the financial arrangements of the Organization in accordance with the Financial Protocol¹ annexed to this Convention;
 - (d) review expenditures and approve and publish audited annual accounts of the Organization;
 - (e) decide on the staff establishment required;
 - (f) publish an annual report;
 - (g) have such other powers and perform such other functions as may be necessary for the purposes of this Convention.
- 3. The Council shall meet at least once a year at such places as it shall decide.
- 4. Each Member State shall have one vote in the Council, except that a Member State shall not be entitled to vote in regard to activities specified in any supplementary programme, unless it has agreed to make a financial contribution to that supplementary programme or unless the matter voted upon relates to facilities to the cost of which it has contributed.
- 5. A Member State shall have no vote in the Council if the amount of its unpaid contributions to the Organization exceeds the amount of the contributions due from it for the current financial year and the immediately preceding financial year. The Council nevertheless may, by a two-thirds majority of all the Member States, permit such Member State to vote if it is satisfied that the failure to pay is due to conditions beyond the control of the State concerned.
- 6. Decisions of the Council shall be taken by a simple majority of the Member States represented and voting, except where otherwise provided in this Convention.
- 7. Subject to the provisions of this Convention, the Council shall adopt its own rules of procedure.
- 8. The presence of delegates from a majority of Member States shall be necessary to constitute a quorum at any meeting of the Council.

¹ See p. 170 of this volume.

- 9. The Council shall elect a president and two vice-presidents who shall hold office for one year and may be re-elected on not more than two consecutive occasions.
- 10. The Council may establish such subordinate bodies as may be necessary for the purposes of the Organization. The creation and the terms of reference of such bodies shall be determined by the Council by a two-thirds majority of all the Member States.
- 11. Pending the deposit of their instruments of ratification or accession, the States mentioned in paragraph 1 of Article III may be represented at meetings of the Council and take part in its work until the thirty-first of December, 1954. This right shall not include the right to vote, unless the State concerned has contributed to the Organization in accordance with the provisions of paragraph (1) of Article 4 of the Financial Protocol annexed to this Convention.

Article VI

DIRECTOR AND STAFF

- 1. (a) The Council shall, by a two-thirds majority of all the Member States, appoint a Director for a defined period and may, by the same majority, dismiss him. The Director shall be the chief executive officer of the Organization and its legal representative. He shall, in regard to the financial administration of the Organization, act in accordance with the provisions of the Financial Protocol annexed to this Convention. He shall also submit an annual report to the Council and shall attend, without the right to vote, all its meetings.
- (b) The Council may postpone the appointment of the Director for such period as it considers necessary, either on the entry into force of this Convention or on the occurrence of a subsequent vacancy. In this event, it shall appoint a person to act in his stead, the person so appointed to have such powers and responsibilities as the Council may direct.
- 2. The Director shall be assisted by such scientific, technical, administrative and clerical staff as may be considered necessary and authorized by the Council.
- 3. All staff shall be appointed and may be dismissed by the Council on the recommendation of the Director. Appointments and dismissals made by the Council shall require a two-thirds majority of all the Member States. The Council may by the same majority delegate powers of appointment and dismissal to the Director. Any such appointment and its termination shall be in accordance with staff regulations to be adopted by the Council by the same majority. Any scientists, not members of the staff, who are invited by the Council to carry out research in the Laboratory, shall be subject to the authority of the Director and to such general conditions as may be approved by the Council.
- 4. The responsibilities of the Director and the staff in regard to the Organization shall be exclusively international in character. In the discharge of their

duties they shall not seek or receive instructions from any government or from any authority external to the Organization. Each Member State shall respect the international character of the responsibilities of the Director and the staff, and not seek to influence them in the discharge of their duties.

Article VII

FINANCIAL CONTRIBUTIONS

- 1. Each Member State shall contribute both to the capital expenditure and to the current operating expenses of the Organization
 - (a) for the period ending on the thirty-first of December, 1956, as set out in the Financial Protocol annexed to this Convention, and, thereafter;
 - (b) in accordance with a scale which shall be decided every three years by the Council by a two-thirds majority of all the Member States, and shall be based on the average net national income at factor cost of each Member State for the three latest preceding years for which statistics are available, except that
 - (i) no Member State shall, in respect of the basic programme, be required to pay contributions in excess of twenty-five per cent of the total amount of contributions assessed by the Council to meet the cost of that programme;
 - (ii) the Council may decide, by a two-thirds majority of all the Member States, to take into account any special circumstances of a Member State and adjust its contribution accordingly.
- 2. The contributions to be paid by a Member State under paragraph 1 of this Article shall be calculated in respect of, and applied only to, the specific activities to which it has agreed to contribute. In the event of some Member States not participating in a supplementary programme, the Council shall assess the scale of contributions to that programme among the participating Member States on the basis stated in sub-paragraph (b) of paragraph 1 above, but, for this purpose, proviso (i) shall be disregarded.
- 3. (a) The Council shall require States which become parties to this Convention after the thirty-first of December, 1954, to make a special contribution towards the capital expenditure of the Organization already incurred, in addition to contributing to future capital expenditure and current operating expenses. The amount of this special contribution shall be fixed by the Council by a two-thirds majority of all the Member States.
- (b) All contributions made in accordance with the provisions of sub-paragraph (a) above shall be applied in reducing the contributions of the other Member States.
- 4. Contributions due under the provisions of this Article shall be paid in accordance with the Financial Protocol annexed to this Convention.

5. The Director may, subject to any directions given by the Council, accept gifts and legacies to the Organization provided that such gifts or legacies are not subject to any conditions inconsistent with the purposes of the Organization.

Article VIII

Co-operation with UNESCO and with other Organizations

The Organization shall co-operate with the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization. It may also, by a decision of the Council taken by a two-thirds majority of all the Member States, co-operate with other organizations and institutions.

Article IX

LEGAL STATUS

The Organization shall have legal personality in the metropolitan territories of all Member States. The Organization and the representatives of Member States on the Council, the members of any subordinate bodies established under paragraph 10 of Article V, the Director and the members of the staff of the Organization shall be accorded, in the metropolitan territories of Member States, by virtue of agreements to be concluded between the Organization and each Member State concerned, such privileges and immunities if any as they agree to be necessary for the exercise of the functions of the Organization. The agreement to be concluded between the Organization and the Member State, on the territory of which the Organization shall be established, shall contain, in addition to provisions concerning privileges and immunities, provisions regulating the special relations between the Organization and that Member State.

Article X

AMENDMENTS

- 1. The Council may recommend amendments of this Convention and of the annexed Financial Protocol to Member States. Any Member State which wishes to propose an amendment shall notify the Director thereof. The Director shall inform all Member States of any amendment so notified at least three months before it is discussed by the Council.
- 2. Any amendment, other than an amendment of the Financial Protocol annexed to this Convention, recommended by the Council, shall require acceptance in writing by all Member States. It shall come into force thirty days after the Director has received notifications of acceptance from all Member States. The Director shall inform all Member States of the date on which the amendment shall thus come into force.
- 3. The Council may amend the Financial Protocol annexed to this Convention by a two-thirds majority of all the Member States provided that such amend-

ment does not conflict with the Convention. Any such amendment shall come into force on a date to be decided by the Council by the same majority. The Director shall inform all Member States of each such amendment and of the date on which it shall come into force.

Article XI

DISPUTES

Any dispute between two or more Member States concerning the interpretation or application of this Convention, which is not settled by the good offices of the Council, shall be submitted to the International Court of Justice, unless the Member States concerned agree on some other mode of settlement.

Article XII

WITHDRAWAL

After this Convention has been in force for seven years a Member State may give notice in writing to the Director of withdrawal from the Organization. Such withdrawal shall take effect at the end of the financial year in which it is notified if the notice is given during the first nine months of that financial year. If the notice is given in the last three months of the financial year, it shall come into effect at the end of the next financial year.

Article XIII

Non-fulfilment of Obligations

If a Member State fails to fulfil its obligations under this Convention, it shall cease to be a member of the Organization on a decision of the Council taken by a two-thirds majority of all the Member States.

Article XIV

DISSOLUTION

The Organization shall be dissolved if at any time there are less than five Member States. It may be dissolved at any time by agreement between the Member States. Subject to any agreement which may be made between Member States at the time of dissolution, the State on the territory of which the seat of the Organization is at that time established shall be responsible for the liquidation, and the surplus shall be distributed among those States, which are members of the Organization at the time of the dissolution, in proportion to the contributions actually made by them from the dates of their becoming parties to this Convention. In the event of a deficit this shall be met by the existing Member States in the same proportions as those in which their contributions have been assessed for the financial year then current.

Article XV

SIGNATURE

This Convention and the annexed Financial Protocol, which is an integral part thereof, shall be open for signature until the thirty-first of December, 1953, by any State which satisfies the conditions laid down in paragraph 1 of Article III.

Article XVI

RATIFICATION

- 1. This Convention and the annexed Financial Protocol shall be subject to ratification.
- 2. Instruments of ratification shall be deposited with the Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

Article XVII

Accession

- 1. Any State, not a signatory of this Convention, which satisfies the conditions laid down in paragraphs 1 or 2 of Article III, may accede to the Convention and the Financial Protocol as from the first of January, 1954.
- 2. Instruments of accession shall be deposited with the Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

Article XVIII

ENTRY INTO FORCE

- 1. This Convention and the annexed Financial Protocol shall enter into force when seven States have ratified, or acceded to, these instruments, provided that
 - (a) the total of their percentage contributions on the scale set out in the Annex to the Financial Protocol amounts to not less than seventy-five per cent, and
 - (b) Switzerland, being the country in which the seat of the Organization is to be established, shall be among such seven States.
- 2. This Convention and the annexed Financial Protocol shall enter into force for any other signatory or acceding State on the deposit of its instrument of ratification or accession, as the case may be.

¹ See p. 174 of this volume.

Article XIX

Notifications

- 1. The Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization shall notify all signatory and acceding States, and all other States which took part in the Conference for the organization of studies concerning the establishment of a European Nuclear Research Laboratory held at Paris in December, 1951, and at Geneva in February, 1952, of the deposit of each instrument of ratification or accession, and of the entry into force of this Convention.
- 2. The Director of the Organization shall notify all Member States and the Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization of every withdrawal from, or termination of, membership.

Article XX

REGISTRATION

The Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization shall, upon the entry into force of this Convention, register it with the Secretary General of the United Nations in accordance with Article 102 of the Charter of the United Nations.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned representatives, having been duly authorized thereto by their respective Governments, have signed this Convention.

Done at Paris, this first day of July, 1953, in the English and French languages, both texts being equally authoritative, in a single original, which shall be deposited in the archives of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, the Director General of which shall transmit a certified copy to all signatory and acceding States and to all other States which took part in the Conference for the organization of studies concerning the establishment of a European Nuclear Research Laboratory.

FINANCIAL PROTOCOL ANNEXED TO THE CONVENTION FOR THE ESTABLISHMENT OF A EUROPEAN ORGANIZATION FOR NUCLEAR RESEARCH

The States parties to the Convention for the establishment of a European Organization for Nuclear Research (hereinafter referred to as "the Convention"),

Desiring to make provision for the financial administration of the said Organization,

Have agreed as follows:

Article 1

BUDGET

- (1) The financial year of the Organization shall run from the first of January to the thirty-first of December.
- (2) The Director shall not later than the first of September in each year submit to the Council for consideration and approval detailed estimates of income and expenditure for the following financial year.
- (3) Estimates of income and expenditure shall be divided under general headings. Transfers within the budget shall not be permitted except by authority of the Finance Committee referred to in Article 3. The exact form of the estimates shall be determined by the Finance Committee on the advice of the Director.

Article 2

SUPPLEMENTARY BUDGET

The Council may require the Director to present a supplementary or revised budget if circumstances make it necessary. No resolution involving additional expenditure shall be deemed to be approved by the Council until it has approved an estimate submitted by the Director of the additional expenditure involved.

Article 3

FINANCE COMMITTEE

A Finance Committee composed of representatives of five Member States shall be set up by the Council, with such functions as shall be laid down in Financial Rules to be approved by the Council. The Director shall submit the budget estimates to this Committee for examination, after which they shall be transmitted to the Council with the Committee's report thereon.

Article 4

Contributions

(1) For the period ending on the thirty-first of December, 1954, the Council shall make provisional budgetary arrangements, which shall be met by contributions as provided for in paragraph (1) of the Annex to this Protocol.

- (2) For the financial years 1955 and 1956, approved budget expenditure shall be met by contributions from Member States, which shall be assessed in the same proportions as the percentage figures set out in paragraph (2) of the Annex to this Protocol, it being understood that the provisos mentioned in (i) and (ii) of sub-paragraph (b) of paragraph 1 of Article VII of the Convention shall apply.
- (3) From the first of January, 1957, approved budget expenditure shall be met by contributions from Member States as provided for in paragraph 1 of Article VII of the Convention.
- (4) When any State becomes a member of the Organization after the thirty-first of December, 1954, the contributions of all Member States shall be re-assessed and the new scale shall take effect as from the beginning of the current financial year. Reimbursements shall be made, if necessary, to ensure that the contributions paid by all the Member States for that year are in conformity with the new scale.
- (5) (a) The Finance Committee shall in consultation with the Director determine the terms on which payments in respect of contributions shall be made consistently with the proper financing of the Organization.
- (b) The Director shall thereafter notify Member States of the amount of their contributions and of the dates on which payments shall be made.

Article 5

CURRENCY OF CONTRIBUTIONS

- (1) The budget of the Organization shall be expressed in the currency of the country in which the seat of the Organization is established. The contributions of Member States shall be made in that currency in accordance with the payments arrangements currently in force.
- (2) The Council may, however, require Member States to pay part of their contributions in any currency which may be needed for the work of the Organization.

Article 6

WORKING CAPITAL FUND

The Council may establish a Working Capital Fund.

Article 7

ACCOUNTS AND AUDITING

- (1) The Director shall keep an accurate account of all receipts and disbursements.
- (2) The Council shall appoint auditors who will serve for three years in the first instance and may be re-appointed. The auditors shall examine the accounts of the Organization, particularly in order to certify that the expenditure has conformed, within the limits specified in the Financial Rules referred to in Article 3, to the provisions made in the budget, and shall discharge such other functions as are set out in the said Financial Rules.
- (3) The Director shall furnish the auditors with such information and help as they may require to carry out their duties.

In witness whereof, the undersigned representatives, having been duly authorized thereto by their respective Governments, have signed this Protocol.

Done at Paris, this first day of July, 1953, in the English and French languages, both texts being equally authoritative, in a single original, which shall be deposited in the archives of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, the Director General of which shall transmit a certified copy to all signatory and acceding States and to all other States which took part in the Conference for the organization of studies concerning the establishment of a European Nuclear Research Laboratory.

ANNEX

- (1) Contributions for the period ending on the 31st of December, 1954
- (a) The States which are parties to the Convention on the date of its entry into force, together with any other States which may become members of the Organization during the period ending on the 31st of December, 1954, shall between them contribute the whole of the sums required by such provisional budgetary arrangements as the Council may make under paragraph (1) of Article 4.
- (b) The contributions of the States, which are members of the Organization when the Council first makes such provisional budgetary arrangements, shall be provisionally assessed on the basis set out in paragraph (2) of Article 4, subject to the provisos mentioned in (i) and (ii) of sub-paragraph (b) of paragraph 1 of Article VII of the Convention, except that in proviso (i) thirty per cent shall be deemed to be substituted for twenty-five per cent.
- (c) The contributions of the States which become members of the Organization during the period between the first occasion on which provisional budgetary arrangements have been made and the 31st of December, 1954, shall be provisionally assessed in such a manner that the relative proportions between the provisional contributions of all Member States are the same as between the percentage figures set out in paragraph (2) of this Annex. Such contributions will serve either, as provided for in sub-paragraph (d) below, to reimburse subsequently part of the provisional contributions previously paid by the other Member States, or to meet additional budgetary appropriations approved by the Council during that period.
- (d) The final contributions due for the period ending on the 31st of December, 1954, from all the States which are members of the Organization on that date shall be retroactively assessed after that date on the basis of the total budget for the said period, so that they shall be those which they would have been if all these States had become parties to the Convention on the date of its entry into force. Any sum paid by a Member State in excess of its contribution thus retroactively assessed shall be placed to the credit of that Member State.
- (e) If all the States specified in the scale set out in paragraph (2) of this Annex have become members of the Organization before the 31st of December, 1954, their percentage contributions to the total budget for that period shall be those set out in that scale.

(2) Scale to serve as a basis for the assessment of contributions during the period ending on the 31st of December, 1956

Perc	centage
Belgium	4.88
Denmark	2.48
France	23.84
German Federal Republic	17.70
Greece	0.97
Italy	10.20
Netherlands	3.68
Norway	1.79
Sweden	4.98
Switzerland	3.71
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	23.84
Yugoslavia	1.93
TOTAL	100.00

For the German Federal Republic: Pour la République fédérale d'Allemagne:

> W. Heisenberg Subject to ratification 1

For the Kingdom of Belgium: Pour le Royaume de Belgique:

> J. WILLEMS Sous réserve de ratification 2

For the Kingdom of Denmark: Pour le Royaume de Danemark:

> 23.12.53 E. WAERUM Sous réserve de ratification 2

For the French Republic: Pour la République française :

> A. PARODI F. PERRIN V. VALEUR

Sous réserve de ratification 2

Sous réserve de ratification.Subject to ratification.

For the Kingdom of Greece: Pour le Royaume de Grèce :

> N. Embiricos Sous réserve de ratification 1

For Italy: Pour l'Italie:

> G. COLONNETTI A. Pennetta Sous réserve de ratification 1

For the Kingdom of Norway: Pour le Royaume de Norvège :

31.12.1953 Ralf Andoord

For the Kingdom of the Netherlands: Pour le Royaume des Pays-Bas:

> J. H. BANNIER Subject to ratification²

<sup>Subject to ratification.
Sous réserve de ratification.</sup>

For the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland: Pour le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord :

> Sir Ben Lockspeiser Subject to ratification 1

For the Kingdom of Sweden: Pour le Royaume de Suède :

> I. WALLER T. GUSTAFSON Subject to ratification 1

For the Confederation of Switzerland: Pour la Confédération suisse :

> 17.7.1953 SALIS Sous réserve de ratification 2

For the Federal People's Republic of Yugoslavia: Pour la République fédérative populaire de Yougoslavie :

> P. SAVIC Sous réserve de ratification 2

<sup>Sous réserve de ratification.
Subject to ratification.</sup>